



# Генеральная Ассамблея Совет Безопасности

Distr.: General  
11 January 2017  
Russian  
Original: English

Генеральная Ассамблея  
Семьдесят первая сессия  
Пункты 32 и 37 повестки дня

Совет Безопасности  
Семьдесят второй год

**Затянувшиеся конфликты на пространстве ГУАМ  
и их последствия для международного мира,  
безопасности и развития**

**Положение на оккупированных территориях  
Азербайджана**

**Письмо Постоянного представителя Азербайджана  
при Организации Объединенных Наций от 11 января 2017 года  
на имя Генерального секретаря**

По поручению правительства моей страны имею честь настоящим проводить информацию о нарушениях режима прекращения огня со стороны Республики Армения в декабре 2016 года (см. приложение). В указанный период Армения 1208 раз нарушила режим прекращения огня и продолжала вести обстрелы из крупнокалиберных пулеметов и тяжелого оружия со своих позиций на оккупированной территории Азербайджанской Республики и со своей собственной территории.

В результате два военнослужащих вооруженных сил Азербайджанской Республики получили ранения.

Продолжающаяся оккупация значительной части территории Азербайджанской Республики вооруженными силами Армении остается главным препятствием на пути к урегулированию конфликта и единственным источником обострения напряженности на линии фронта, военных действий и людских потерь.

Чем скорее Республика Армения выведет свои войска с оккупированных территорий Азербайджанской Республики, тем скорее будет обеспечена возможность восстановить мир и стабильность в регионе.



Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 32 и 37 повестки дня и в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Яшар Алиев  
Посол  
Постоянный представитель

**Приложение к письму Постоянного представителя  
Азербайджана при Организации Объединенных Наций  
от 11 января 2017 года на имя Генерального секретаря**

**Нарушения режима прекращения огня вооруженными силами  
Республики Армения в декабре 2016 года\***

| Dates                | Direction (locality)                        | Weapons used    | Number of<br>ceasefire<br>violations | Casualties and<br>damages |
|----------------------|---|-----------------|--------------------------------------|---------------------------|
| <b>1-31 December</b> |   |                 |                                      |                           |
|                      | <b>Agham district, Azerbaijan</b>           |                 |                                      |                           |
|                      | Ahmadaghali village                         | AK              | 3                                    |                           |
|                      | Bash Garvand village                        | AK/AKM          | 7                                    |                           |
|                      | Chiragly village                            | AK              | 3                                    |                           |
|                      | Javahyrlı village                           | AK/AKM          | 24                                   |                           |
|                      | Kengerli village                            | AK              | 2                                    |                           |
|                      | Merzili village                             | AK/AKM          | 8                                    |                           |
|                      | Saryjaly village                            | AK/AKM/SVD      | 19                                   |                           |
|                      | Shuraabad village                           | AK/AKM/DShK/PKM | 26                                   |                           |
|                      | Shykhlar village                            | AKM/AK/PKM      | 18                                   |                           |
|                      | Shyrvanlı village                           | AK/AKM          | 3                                    |                           |
|                      | Yusifjanlı village                          | AK/AKM          | 22                                   |                           |
|                      | <b>Agstafa district, Azerbaijan</b>         |                 |                                      |                           |
|                      | Kohna Gyshlag village                       | AKM/PKM         | 5                                    |                           |
|                      | <b>Fizuli district, Azerbaijan</b>          |                 |                                      |                           |
|                      | Ashaghy Abdurrahmanlı village               | AK              | 40                                   |                           |
|                      | Ashaghy Seyidahmadlı village                | AK              | 6                                    |                           |
|                      | Ashaghy Seyidahmadlı and Alikhanlı villages | AK              | 16                                   |                           |
|                      | Ashaghy Veysalli village                    | AKM/AK          | 7                                    |                           |
|                      | Garakhanbeyli village                       | AK              | 21                                   |                           |
|                      | Garakhanbeyli and Alkhanlı villages         | AK              | 5                                    |                           |
|                      | Garvand village                             | AK              | 1                                    |                           |
|                      | Horadiz village                             | AK/AKM          | 48                                   |                           |
|                      | Kurdalar and Ashaghy Abdurrahmanlı villages | AK/AKM          | 21                                   |                           |
|                      | Korgan and Ashaghy Abdurrahmanlı villages   | AK              | 6                                    |                           |

\* Settlements of the Republic of Azerbaijan included in this information are under occupation by the Republic of Armenia or situated close to the fire point areas.

Abbreviations: AGS, automatic grenade launcher, mounted; AK, Kalashnikov assault rifle; AKM, modernized Kalashnikov assault rifle; DShK, heavy machine gun; MT, mine thrower; OSV-96, semi-automatic sniper rifle; PK, Kalashnikov machine gun; PKM, modernized Kalashnikov machine gun; RPG-7V, hand-held anti-tank grenade launcher; SVD, sniper rifle; 60mm MT, mortar; 82mm MT, mortar.

| Dates | Direction (locality)                                     | Weapons used       | Number of ceasefire violations | Casualties and damages  |
|-------|--|--------------------|--------------------------------|---|
|       | Korgan and Shukurbayli villages                          | AK/AKM             | 6                              |   |
|       | Unnamed heights  | AK/DShK/AGS        | 161                            |   |
|       | Yukhary Abdurrahmanly and Ashaghy Abdurrahmanly villages | AK                 | 4                              |   |
|       | Yukhary Seyidahmadly village                             | AK                 | 1                              |   |
|       | <b>Gazakh district, Azerbaijan</b>                       |                    |                                |   |
|       | Ashagy Askipara village                                  | AKM                | 1                              |   |
|       | Jafarli village  | PK/AK/PKM          | 5                              |   |
|       | Farahli village  | AKM/AK             | 5                              |   |
|       | Gaymagly village   | AKM/AK             | 5                              |   |
|       | Gushchu Ayrum village                                    | AK                 | 4                              |   |
|       | Gyzylhajili village                                      | PKM/DShK/AKM       | 6                              |   |
|       | Kemerly village  | AK                 | 4                              |   |
|       | Unnamed heights  | AKM/AK/PKM         | 26                             |   |
|       | <b>Gedebey district, Azerbaijan</b>                      |                    |                                |   |
|       | Unnamed heights  | AK/DShK            | 7                              |   |
|       | <b>Goranboy district, Azerbaijan</b>                     |                    |                                |   |
|       | Gulustan village   | AKM/PKM/DShK       | 6                              |   |
|       | Tapgaragoyunlu village                                   | AK/AKM/SVD         | 38                             |   |
|       | Unnamed heights  | AK/AKM/DShK        | 44                             |   |
|       | <b>Goygol district, Azerbaijan</b>                       |                    |                                |   |
|       | Unnamed heights  | AKM                | 1                              |   |
|       | <b>Jabrayil district, Azerbaijan</b>                     |                    |                                |   |
|       | Mehdili village  | AK                 | 6                              |   |
|       | Mehdili and Jojug Marjanli villages                      | AK                 | 4                              |   |
|       | Nuzgar village and Lala Ilahi heights                    | AK/DShK/PKM        | 39                             |   |
|       | Nuzgar and Gazakhlar villages                            | AKM                | 3                              |   |
|       | Unnamed heights  | AK                 | 11                             |   |
|       | <b>Khojavand district, Azerbaijan</b>                    |                    |                                |   |
|       | Kuropatkino village                                      | AK/AKM/PKM/60mm MT | 130                            | Two servicemen of the armed forces of Azerbaijan were wounded |
|       | Unnamed heights  | AK/AKM/PKM/SVD     | 125                            |   |
|       | <b>Tartar district, Azerbaijan</b>                       |                    |                                |   |
|       | Borsunlu village   | AK/AKM/60mm MT     | 2                              |   |
|       | Chayly village   | AK/AKM             | 31                             |   |
|       | Jerabert village   | AK/AKM/PKM         | 30                             |   |

| <i>Dates</i>                      | <i>Direction (locality)</i>      | <i>Weapons used</i>    | <i>Number of ceasefire violations</i> | <i>Casualties and damages</i> |
|-----------------------------------|----------------------------------|------------------------|---------------------------------------|-------------------------------|
|                                   | Karmiravan village               | AKM/82mm MT/AK/DShK    | 56                                    |                               |
|                                   | Levonarkh and Hasangaya villages | AKM                    | 1                                     |                               |
|                                   | Levonarkh village                | AK/AKM/DShK            | 40                                    |                               |
|                                   | Seysulan and Gapanli villages    | DShK                   | 1                                     |                               |
|                                   | Unnamed heights                  | AK                     | 3                                     |                               |
|                                   | Yarymja village                  | AKM                    | 4                                     |                               |
| <b>Tovuz district, Azerbaijan</b> |                                  |                        |                                       |                               |
|                                   | Aghdam village                   | AK/AKM                 | 9                                     |                               |
|                                   | Aghbulag village                 | AK/DShK/AKM            | 26                                    |                               |
|                                   | Alibayli village                 | AK/AKM                 | 6                                     |                               |
|                                   | Kokhanabi village                | AK/AKM/OSV-96/DShK/PKM | 34                                    |                               |
|                                   | Munjuglu village                 | AKM                    | 11                                    |                               |
|                                   | Unnamed heights                  | AKM                    | 1                                     |                               |